

KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2016/2236**av den 12 december 2016****om angivande av de tekniska egenskaperna för 2018 års ad hoc-modul om möjligheten att förena arbete och familjeliv****(Text av betydelse för EES)**

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 577/98 av den 9 mars 1998 om anordnande av statistiska urvalsundersökningar av arbetskraften i gemenskapen ⁽¹⁾, särskilt artikel 7a.5, och

av följande skäl:

- (1) EU har länge engagerat sig för att främja balans mellan arbetsliv och privatliv. I direktiven om mammaledighet ⁽²⁾ och föräldraledighet ⁽³⁾ fastställs minimiregler på området. Genom Barcelonamålen har EU även satt som mål att förbättra barnomsorgen, och i den europeiska planeringsterminen 2016 har det utfärdats landsspecifika rekommendationer med avseende på balansen mellan arbetsliv och privatliv.
- (2) I sitt arbetsprogram för 2016 ⁽⁴⁾ redogör kommissionen för planerna att utarbeta ett initiativ för att ta itu med de svårigheter att förena arbetsliv och privatliv som föräldrar och vårdnadshavare ställs inför.
- (3) Det är därför väsentligt att följa upp svårigheterna att förena arbetsliv och privatliv och framstegen på området, liksom att förbättra datainsamlingen.
- (4) I kommissionens förordning (EU) nr 318/2013 ⁽⁵⁾ fastställs en ad hoc-modul om möjligheten att förena arbete och familjeliv.
- (5) I kommissionens delegerade förordning (EU) nr 1397/2014 ⁽⁶⁾ anges och beskrivs de områden för vilka mer detaljerade uppgifter ska lämnas (så kallade ad hoc-undermoduler) och som ska ingå i 2018 års ad hoc-modul om möjligheten att förena arbete och familjeliv.
- (6) Kommissionen bör specificera de tekniska egenskaper, filter, koder och den tidsfrist som ska gälla för överföringen av uppgifterna inom ad hoc-modulen om möjligheten att förena arbete och familjeliv.
- (7) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från kommittén för det europeiska statistiksystemet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

De tekniska egenskaperna för 2018 års ad hoc-modul om möjligheten att förena arbete och familjeliv, de filter och koder som ska användas samt den tidsfrist inom vilken uppgifterna ska sändas till kommissionen anges i bilagan till denna förordning.

⁽¹⁾ EGT L 77, 14.3.1998, s. 3.

⁽²⁾ Rådets direktiv 92/85/EEG av den 19 oktober 1992 om åtgärder för att förbättra säkerhet och hälsa på arbetsplatsen för arbetstagare som är gravida, nyligen har fött barn eller ammar (tionde särdirektivet enligt artikel 16.1 i direktiv 89/391/EEG) (EGT L 348, 28.11.1992, s. 1).

⁽³⁾ Rådets direktiv 2010/18/EU av den 8 mars 2010 om genomförandet av det ändrade ramavtalet om föräldraledighet som ingått av BUSINESSEUROPE, UEAPME, ECPE och EFS och om upphävande av direktiv 96/34/EG (EUT L 68, 18.3.2010, s. 13).

⁽⁴⁾ COM(2015) 610 final.

⁽⁵⁾ Kommissionens förordning (EU) nr 318/2013 av den 8 april 2013 om antagande av programmet med ad hoc-moduler för åren 2016–2018 för den arbetskraftsundersökning som föreskrivs i rådets förordning (EG) nr 577/98 (EUT L 99, 9.4.2013, s. 11).

⁽⁶⁾ Kommissionens delegerade förordning (EU) nr 1397/2014 av den 22 oktober 2014 om ändring av förordning (EU) nr 318/2013 om antagande av programmet med ad hoc-moduler för åren 2016–2018 för den arbetskraftsundersökning som föreskrivs i rådets förordning (EG) nr 577/98 (EUT L 370, 30.12.2014, s. 42).

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 12 december 2016.

På kommissionens vägnar
Jean-Claude JUNCKER
Ordförande

BILAGA

I denna bilaga anges de tekniska egenskaper, filter och koder som ska användas för den ad hoc-modul om möjligheten att förena arbete och familjeliv som kommer att genomföras under 2018. Den innehåller också datum för inlämning av uppgifter till kommissionen.

Tidsfrist för överlämnande av resultaten till kommissionen: den 31 mars 2019.

Filter och koder som ska användas vid överföringen av uppgifterna: i enlighet med bilaga III till kommissionens förordning (EG) nr 377/2008 ⁽¹⁾.

Kolumner avsedda för valfria viktningsfaktorer i händelse av delurval eller bortfall: kolumnerna 223–226 för heltal och kolumnerna 227–228 för decimaltal.

1. Undermodul 1: Ansvar för vård av anhörig

Benämning/ Kolumn	Kod	Beskrivning	Filter
CARERES		Vårdansvar	AGE = 18–64
211		<i>Tar regelbundet hand om egna eller partners barn (< 15 år) eller vårdbehövande anhöriga (15 år och äldre)</i>	
	1	Inget vårdansvar	
	2	Endast för egna eller partners barn i hushållet	
	3	Endast för egna eller partners barn utanför hushållet	
	4	För egna eller partners barn i och utanför hushållet	
	5	Endast för vårdbehövande anhöriga	
	6	För egna eller partners barn i hushållet och vårdbehövande anhöriga	
	7	För egna eller partners barn utanför hushållet och vårdbehövande anhöriga	
	8	För egna eller partners barn i och utanför hushållet och vårdbehövande anhöriga	
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
	Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej	
CHCARUSE		Utnyttjande av barnomsorg	CARERES = 2–4, 6–8
212		<i>Utnyttjar barnomsorg för några eller samtliga barn</i>	
	1	Nej	
	2	Ja, för några barn	

⁽¹⁾ Kommissionens förordning (EG) nr 377/2008 av den 25 april 2008 om tillämpning av rådets förordning (EG) nr 577/98 om anordnande av statistiska urvalsundersökningar av arbetskraften i gemenskapen avseende den kodning som ska användas vid överföring av data från och med 2009, användning av delmängder vid insamling av uppgifter om strukturella variabler och fastställande av referenskvartal (EUT L 114, 26.4.2008, s. 57).

Benämning/ Kolumn	Kod	Beskrivning	Filter
CHCAROBS 213/214	3	Ja, för samtliga barn	CHCARUSE = 1, 2
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
	Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej	
	Orsaker till att inte utnyttja barnomsorg		
	<i>Främsta orsakerna till att inte utnyttja (mer) barnomsorg för egna eller partnerns barn</i>		
	01	Finns ingen tillgänglig omsorg/inga lediga platser	
	02	Kostnader	
	03	Kvaliteten på eller typen av barnomsorg	
	04	Annat hinder i förbindelse med barnomsorgen	
	05	Jag själv eller partnern tar hand om barnen	
	06	Barnomsorgen är ordnad med hjälp av annat informellt stöd	
	07	Den barnomsorg som utnyttjas (för några men inte för samtliga barn) är tillräcklig	
	08	Barnen tar hand om sig själva	
	09	Andra personliga skäl	
99	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)		
Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej		
CHCAREFF 215	Vårdansvarets inverkan på sysselsättningen		CARERES = 2-4, 6-8 och WSTATOR = 1, 2
	<i>Huvudsakligt sätt på vilket arbetstagaren anpassade sin arbets-situation för att underlätta vårdansvaret</i>		
	1	Förändringar för att höja inkomsten	
	2	Kortare arbetstid	
	3	Mindre krävande uppgifter på arbetet	
	4	Bytt arbete eller arbetsgivare för att få bättre balans	
	5	Har för närvarande familjeledighet	
	6	Annat	
	7	Ingen inverkan	
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej		

2. Undermodul 2: Flexibla arbetsformer

Benämning/ Kolumn	Kod	Beskrivning	Filter
POSTEND		Flexibla arbetstider för vård	STAPRO = 3 och CARE- RES = 2-8
216		<i>Möjlighet att justera när arbetsdagen i huvudsysselsättningen börjar och/eller slutar för att underlätta vårdansvaret</i>	
	1	I regel möjligt	
	2	Sällan möjligt	
	3	Inte möjligt	
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
	Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej	
POSORGWT		Möjlighet att ta ledigt hela dagar för vård	STAPRO = 3 och CARE- RES = 2-8
217		<i>Möjlighet att förlägga arbetstiden i huvudsysselsättningen så att man kan ta ledigt hela dagar för att underlätta vårdansvaret</i>	
	1	I regel möjligt	
	2	Sällan möjligt	
	3	Inte möjligt	
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
	Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej	
WORKOBS		Främsta hinder på arbetet för att kunna förena arbete och familjeliv	WSTATOR = 1, 2 och CARERES = 2-8
218		<i>Det i huvudsysselsättningen som gör det svårast att förena arbete och familjeliv</i>	
	1	Inget hinder	
	2	Långa arbetsdagar	
	3	Oförutsägbara eller komplicerade arbetsscheman	
	4	Lång restid	
	5	Krävande eller utmattande arbete	
	6	Brist på stöd från arbetsgivare och kolleger	
	7	Andra hinder	
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
	Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej	

3. Undermodul 3: Avbrott i yrkeslivet och föräldraledighet

Benämning/ Kolumn	Kod	Beskrivning	Filter
STOPWORK		Avbrott i yrkeslivet för att ta hand om barn	AGE = 18–64
219		<i>Har under yrkeslivet inte arbetat under minst en månad för att ta hand om egna eller partners barn</i>	
	1	Ja	
	2	Har aldrig arbetat eftersom jag varit hemma med barn	
	3	Nej (men arbetar/har arbetat och har barn)	
	4	Har aldrig arbetat av andra skäl	
	5	Har inga barn	
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
	Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej	
STOPLENG		Total längd på avbrottet i yrkeslivet för att ta hand om barn	STOPWORK = 1
220		<i>Alla avbrott i yrkeslivet på minst en månad sammanräknade</i>	
	1	Upp till 6 månader	
	2	Mer än 6 månader men högst 1 år	
	3	Mer än 1 år men högst 2 år	
	4	Mer än 2 år men högst 3 år	
	5	Mer än 3 år men högst 5 år	
	6	Mer än 5 år	
	9	Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)	
	Lämnas tomt	Inget svar/Vet ej	
PARLEAV		Utnyttjande av föräldraledighet	STOPWORK = 1
221		<i>Utnyttjande av föräldraledighet och/eller moderskaps-/faderskapsledighet som en del av avbrottet i yrkeslivet för att ta hand om barn</i>	
	1	Har endast utnyttjat föräldraledighet	
	2	Kombination av olika slags familjeledighet	
	3	Har endast utnyttjat moderskaps-/faderskapsledighet	
	4	Har inte utnyttjat någon familjeledighet	

Benämning/ Kolumn	Kod	Beskrivning	Filter
DEREDSTP 222		<p style="text-align: center;">Avbrott i yrkeslivet för vård av anhöriga</p> <p><i>Har under yrkeslivet inte arbetat eller har arbetat mindre under minst en månad för att ta hand om en vårdbehövande anhörig (15 år eller äldre)</i></p> <p>1 Arbetsuppehåll</p> <p>2 Endast minskad arbetstid</p> <p>3 Inget avbrott eller ingen minskning</p> <p>4 Har aldrig behövt ta hand om vårdnadsbehövande anhöriga</p> <p>9 Ej tillämpligt (inkluderas inte i filtret)</p> <p>Lämnas tomt Inget svar/Vet ej</p>	AGE = 18–64 och (EXISTPR = 1 eller WSTATOR = 1, 2)